

B B S

BOCHUMER BEITRÄGE ZUR SEMIOTIK

Ziele: Interdisziplinäre Beiträge zu praktischen und theoretischen Themen der Semiotik.

Erscheinungsweise: Unregelmäßige Abstände, ca. 5 bis 10 Bände pro Jahr. Monographien, Aufsatzsammlungen zu festgesetzten Themen, Kolloquiumsakten usw.

Herausgeber: Walter A. Koch (Bochum)

Herausgeberbeirat: Bernard Bichakjian (Nijmegen), Karl Eimermacher (Bochum), Achim Eschbach (Dußlingen), Peter Grzybek (Graz), Udo L. Figge (Bochum), Roland Harweg (Bochum), Elmar Holenstein (Zürich), Werner Hüllen (Essen), Winfried Nöth (Kassel), Frithjof Rodi (Bochum), Klaus Städtke (Bremen).

Herausgeberassistenz: Carsten Breul, Andrea Schulz (beide Bochum)

Adresse des Herausgebers: Prof. Dr. Walter A. Koch
Englisches Seminar der
Ruhr-Universität Bochum
44780 Bochum
Tel. (0234) 700-2590 oder 2519

Bezug der Reihe: Reihe kann als Ganzes oder in Teilen (Einzelband) bezogen werden. Bezug direkt vom Verlag möglich.

Verlagsadresse: Universitätsverlag Dr. N. Brockmeyer
Uni-Tech Center (Geb. MC)
Universitätsstr. 140
44799 Bochum
Tel. (0234) 706978

Übersicht über erschienene Bände der Reihe: gegen Ende dieses Bandes.

PSYCHOSEMIOTIK

NEUROSEMIOTIK

Psychosemiotics - Neurosemiotics

**herausgegeben
von**

Peter Grzybek



BBS 41

Universitätsverlag Dr. Norbert Brockmeyer · Bochum · 1993

Die Deutsche Bibliothek – CIP-Einheitsaufnahme

Psychosemiotik – Neurosemiotik = Psychosemiotics –
neurosemiotics/ hrsg. von Peter Grzybek – Bochum :
Brockmeyer, 1993

(Bochumer Beiträge zur Semiotik ; 41)

ISBN 3-8196-0218-6

NE: Grzybek, Peter [Hrsg.]; Psychosemiotics –
neurosemiotics: GT

INHALTSVERZEICHNIS / CONTENTS

Preface	vii
PETER GRZYBEK (Graz): Psychosemiotics – Neurosemiotics: What Could/Should it be? (Introduction)	1
TAT'JANA V. ČERNIGOVSKAJA (Sankt Petersburg): Die Lateralisierung von Sprachen bei Bilingualen	15
TAT'JANA V. ČERNIGOVSKAJA (Sankt Petersburg): Die Heterogenität des verbalen Denkens als cerebrale Asymmetrie	37
VADIM L. DEGLIN (Sankt Petersburg): Die paradoxe Mentalität oder Warum Fiktionen die Realität ersetzen (Eine empirische Untersuchung)	55
MIKHAIL V. GAMEZO (Moscow): The Cognitive Function of the Sign and the Psychosemiotic Factors Determining Its Realisation	97
JOAN M. OSTROVE, JOAN A. KAPLAN, HIRAM H. BROWNELL, HOWARD GARDNER (Boston): The Components of Linguistic Discourse: Lessons from Neuropsychology	111
JIRÍ KULKA (Brno): Psychosemiotische Segmentation, Transformation und semantische Stratifikation in den Künsten	133
GIUSEPPE MININNI (Bari): Psychosemiotics: Theoretical and Applied	157

© 1993 by Universitätsverlag Dr. Norbert Brockmeyer,
Uni-Tech-Center (Geb. MC), Universitätsstr. 140, 44799 Bochum, Germany
Printed in Germany by Druck Thiebes GmbH Hagen.

ISBN 3-8196-0218-6

Alle Rechte vorbehalten. All rights reserved.

IGOR' F. NEVOLIN (Moscow):	
Text and Comprehension: Semantic Parameters	199
ALEKSANDR N. PORTNOV (Ivanovo):	
Evolutionsgenetische Probleme der Psychosemiotik	225
VIKTOR V. YURTAJKIN (Moscow):	
A Possible Model of the Formation of Semiotic Relations at an Early Age	255

Preface

The present volume represents a collection of studies focusing either on (neuro-)psychological analyses of semiotic topics, or on semiotic analyses of (neuro-)psychological issues. All authors have repeatedly dealt with related problems, though probably under different perspectives, and with different detail emphases.

In compiling this volume, an attempt has been made to put together representative studies dealing with various semiotic issues: thus, semiotic and semiogenetic questions will be examined, equally taking into consideration phylogenesis, ontogenesis, pathogenesis, and actual genesis. Furthermore, different sign systems are taken into account, starting from an analysis of single signs, to the textual level, including the loss of semiotic capability and the acquisition of a new (additional) sign system (i.e., a second language).

Taking into account not only this overall variety of thematic interests, but also the authors' divergent fields of research, their educational and philosophical background, it goes without saying that the present can be no homogeneous volume. In fact, the articles may be considered extremely heterogeneous in many respects. Homogeneity, however, has never been the aim of the present volume which, instead, aims to draw attention to a promising field of research. The leading idea to the present volume was twofold: firstly, the volume aims to initiate a dialogue between those (at least geographically quite separate) scholars working on related topics; and secondly, a wider audience may eventually direct its attention to this field of research, worth being tackled more systematically in future.

I am very grateful for Ruth Wiles' excellent work in editing all English translations of the Russian texts. Due to various reasons, the production of this volume has taken several years. This is most unusual under normal circumstances; I therefore wish to express my sincere gratefulness to all authors for their understanding and patience. I honestly hope the result will justify their expectations.

Peter Grzybek, Graz